

II

(Comunicazioni)

COMUNICAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI E
DAGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA

COMMISSIONE EUROPEA

CATALOGO COMUNE DELLE VARIETÀ DELLE SPECIE DI ORTAGGI

Quarto complemento alla trentunesima edizione integrale

(2013/C 177 A/01)

SOMMARIO

	Pagina
Legenda	4
Lista delle specie di ortaggi	5
1. <i>Allium cepa</i> L.	5
1 <i>Allium cepa</i> L. Var. <i>aggregatum</i> -Scalogno	5
2 <i>Allium cepa</i> L. Var. <i>cepa</i> - Cipolla, anche di tipo lungo (<i>echalion</i>)	5
2. <i>Allium fistulosum</i> L. Cipolletta	5
3. <i>Allium porrum</i> L. Porro	5
7. <i>Apium graveolens</i> L. Sedano	5
1 <i>Apium graveolens</i> L. Sedano	5
2 <i>Apium graveolens</i> L. Sedano rapa	6
10. <i>Brassica oleracea</i> L.	6
1 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo laciniato	6
2 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolfiore	6
3 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo broccolo	6
4 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo di Bruxelles	6
5 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo verza	6
6 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo cappuccio bianco	6
7 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo cappuccio rosso	6
8 <i>Brassica oleracea</i> L. Cavolo rapa	6

	Pagina
11. <i>Brassica rapa</i> L.	7
1 <i>Brassica rapa</i> L. Cavolo cinese	7
2 <i>Brassica rapa</i> L. Rapa	7
12. <i>Capsicum annuum</i> L. Peperoncino, Peperone	7
14. <i>Cichorium intybus</i> L. Cicoria	8
1 <i>Cichorium intybus</i> L. Cicoria Witloof	8
2 <i>Cichorium intybus</i> L. Cicoria italiana / Cicoria a foglia larga	8
3 <i>Cichorium intybus</i> L. Cicoria industriale	8
15. <i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai Anguria o cocomero (oppure Anguria-Cocomero)	8
16. <i>Cucumis melo</i> L. Melone	9
17. <i>Cucumis sativus</i> L. Cetriolo/Cetriolino	9
1 <i>Cucumis sativus</i> L. Cetriolo	9
2 <i>Cucumis sativus</i> L. Cetriolino	9
19. <i>Cucurbita pepo</i> L. Zucchini	9
20. <i>Cynara cardunculus</i> L.	10
1 <i>Cynara cardunculus</i> L. Carciofo	10
2 <i>Cynara cardunculus</i> L. Cardo	10
21. <i>Daucus carota</i> L. Carota	10
1 <i>Daucus carota</i> L. Carota commestibile	10
2 <i>Daucus carota</i> L. Carota da foraggio	10
23. <i>Lactuca sativa</i> L. Lattuga	11
24. <i>Lycopersicon esculentum</i> Mill. Pomodoro	11
25. <i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill Prezzemolo	12
26. <i>Phaseolus coccineus</i> L. Fagiolo di Spagna	13
27. <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fagiolo	13
1 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fagiolo nano	13
2 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fagiolo rampicante	13
28. <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Pisello	14
1 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Pisello a grano rugoso	14
2 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Pisello rotondo	14
3 <i>Pisum sativum</i> L. (partim) Pisello dolce	14
29. <i>Raphanus sativus</i> L.	14
1 <i>Raphanus sativus</i> L. Ravanello	14
2 <i>Raphanus sativus</i> L. Ramolaccio o rafano	14

	Pagina
30. <i>Rheum rhabarbarum</i> L. Rabarbaro	14
32. <i>Solanum melongena</i> L. Melanzana	15
33. <i>Spinacia oleracea</i> L. Spinacio	15
36. <i>Zea mays</i> L. (partim)	15
1 <i>Zea mays</i> L. Mais dolce	15
2 <i>Zea mays</i> L. Mais da popcorn	15
37. Specie e incroci interspecifici da usare come portainnesto	16
1 <i>Cucurbita ficifolia</i> Bouché	16
2 <i>Cucurbita maxima</i> Duch. x <i>C. moschata</i> Duch.	16
3 <i>Lagenaria siceraria</i> (Mol.) Standl.	16
4 <i>Lycopersicon esculentum</i> L. x <i>S. habrochaites</i>	16
5 <i>Lycopersicon esculentum</i> L. x <i>L. pimpinellifolium</i>	16
6 <i>Sicyos angulatus</i>	16
7 <i>Cucurbita moschata</i>	16
8 <i>Solanum torvum</i> Sw.	16

LEGENDA

1. Questo quarto complemento alla trentunesima edizione integrale del catalogo comune delle varietà delle specie di ortaggi ⁽¹⁾ raggruppa le modifiche che si sono rese necessarie per tener conto delle informazioni che la Commissione ha ricevuto da parte degli Stati membri.
2. Il presente complemento segue la suddivisione adottata nella trentunesima edizione integrale. È dunque possibile riferirsi alla legenda di tale edizione.
3. Il presente complemento concerne il periodo fino al 30 aprile 2013.
4. Le modifiche apportate alla trentunesima edizione integrale sono indicate nel modo seguente nella colonna 4:
 - (add.): indica una nuova posizione inserita nel catalogo comune,
 - (mod.): indica una modifica a una posizione esistente. Le indicazioni relative a questa posizione nel presente complemento sostituiscono quelle della trentunesima edizione integrale,
 - (del.): indica che la posizione indicata, come pure tutte le indicazioni che vi si riferiscono, è soppressa dal catalogo comune.
5. Il presente complemento riguarda le varietà notificate alle quali si applicano le disposizioni dell'articolo 16, paragrafo 1, della direttiva 2002/55/CE del Consiglio ⁽²⁾.
6. Nel caso in cui il codice del responsabile della selezione conservatrice della varietà non compaia nella trentunesima edizione integrale, tale nome e il suo indirizzo possono essere ottenuti dall'autorità indicata nella lista dello Stato membro o del paese EFTA interessato.

⁽¹⁾ GU C 341 A del 9.11.2012, pag. 1.

⁽²⁾ GU L 193 del 20.7.2002, pag. 33.

1. ALLIUM CEPA L. -

1	2	3	4
1	Allium cepa L. - Aggregatum group - Shallot		
2	Allium cepa L. - Cepa group - Onion, Echalion		
Amika			(del.)
Continental			(del.)
Durito	b NL 78		H (mod.)
Franzisco	b NL 105, a SK 61		(mod.)
Julio			(del.)
Nerato	b NL 105, a SK 61		H (mod.)
Sprinter	b NL 79		H (mod.)

1. ALLIUM CEPA L. - - VARIETIES DEVELOPED FOR GROWING UNDER PARTICULAR CONDITIONS

1	2	3	4
1	Allium cepa L. - Aggregatum group - Shallot		
2	Allium cepa L. - Cepa group - Onion, Echalion		
James Longkeeping	UK		(add.)

2. ALLIUM FISTULOSUM L. - JAPANESE BUNCHING ONION / WELSH ONION

1	2	3	4
Pal			(del.)

3. ALLIUM PORRUM L. - LEEK

1	2	3	4
Lancaster	b NL 136		H (add.)
Nobel	b NL 78		(mod.)

7. APIUM GRAVEOLENS L. - CELERY

1	2	3	4
1	Apium graveolens L. - Celery		

7. APIUM GRAVEOLENS L. - CELERY

1	2	3	4
2	Apium graveolens L. - Celeriac		
Bergers weisse Kugel			(del.)
Furlan	a IT 224		(add.)

10. BRASSICA OLERACEA L. -

1	2	3	4
1	Brassica oleracea L. - Curly kale		
2	Brassica oleracea L. - Cauliflower		
Atrium	b NL 743		H (add.)
Mazzaverde	b NL 108		H (add.)
Pinkcharm	b NL 79		H (add.)
Tercia	a NL 26		H (add.)
3	Brassica oleracea L. - Sprouting broccoli / Calabrese		
Monteco	b NL 79		H (add.)
Reggi	b NL 108		H (add.)
4	Brassica oleracea L. - Brussels sprouts		
5	Brassica oleracea L. - Savoy cabbage		
6	Brassica oleracea L. - White cabbage		
Antelope	b NL 105		H (mod.)
Status	a CZ 140		H (add.)
Ula			f: 30.6.2016
7	Brassica oleracea L. - Red cabbage		
8	Brassica oleracea L. - Kohlrabi		
Trigno	b NL 108		H (add.)
Ukza	b NL 108		H (add.)

11. BRASSICA RAPA L. -

1	2	3	4
1	Brassica rapa L. - Chinese cabbage		
China Express	b NL 75		H (mod.)
Yuki	b NL 75, b BG 70		H (mod.)
2	Brassica rapa L. - Turnip		
Pasja	b NL x		(add.)
Rondo	a DE 289, b NL x		(mod.)

12. CAPSICUM ANNUUM L. - CHILI, PEPPER

1	2	3	4
Alceo	a IT 125		H (add.)
Amarosa	a DE 2549		H (add.)
Amaryl	a CZ 472, a SK 697		(mod.)
Anthea	a HU 102588, a SK 697		(mod.)(⁴)
Ascanio	a IT 125		H (add.)
Bixio	a IT 1412		H (add.)
Campeador	b NL 79		H (add.)
Caspio	b NL 79		H (add.)
Catedral	b NL 79		H (add.)
Celaya	b NL 26		H (add.)
Danubia			f: 30.6.2015
Deimos	b NL 79		H (add.)
Delfina	b BG 130		(add.)
E 490264	a NL 26		H (mod.)(¹)
Enea	a NL 26		H (mod.)
Fiore	a IT 2018		H (add.)
Frank	a IT 537		H (add.)
Galena	b NL 79		H (add.)
Heidi	a SK 697		(mod.)
Inviktus	a IT 537		H (add.)
Jazýček	a CZ 1179		(add.)
Jersey	a NL 26		H (mod.)
John	a SK 697		(mod.)(⁴)
Kadmio	a IT 1412		H (add.)
Káplár	a SK 199		H (add.)
Klubíčko	a CZ 1179		(mod.)
Kobold	a DE 2549		H (add.)
Kromo	a IT 1412		H (add.)
Liubov	b NL 79		H (add.)

12. CAPSICUM ANNUUM L. - CHILI, PEPPER

1	2	3	4
Mannal	a IT 125		H (add.)
Melide	b ES 10		H (add.)
Monanta	a CZ 140		(add.)
Muzzo	a NL 60		H (add.)
Nikolas	a IT 537		H (add.)
Nonius	a SK 199		H (add.) ⁽⁴⁾
Ontara	a CZ 140		(add.)
Pandora	a DE 2549		H (add.)
Prometheus	a SK 199		H (add.)
Ramonete	b ES 10		H (add.)
Robinson	a ES 4311		H (add.)
Sobek	b NL 79		H (add.)
Teucro	b NL 26		H (add.)
WT8106	a NL 33		H (add.) ⁽¹⁾

14. CICHORIUM INTYBUS L. - CHICORY

1	2	3	4
1	Cichorium intybus L. - Witloof chicory		
2	Cichorium intybus L. - Large-leaved chicory / Italian chicory		
3	Cichorium intybus L. - Industrial chicory		
Selenite	b BE 809		(add.)
Zingaro			(del.)

15. CITRULLUS LANATUS (THUNB.) MATSUM. ET NAKAI - WATERMELON

1	2	3	4
Aguador	b NL 60		H (mod.)
Barby	a IT 141		H (add.)
Bombay	a RO 2159		H (mod.)
Crimson Shade	b NL 60		H (mod.)
Crimson Shelter	b NL 60		H (mod.)
Dream	a IT 141		H (add.)
Janeiro	b NL 60		H (mod.)
Playa	a IT 535		H (add.)

15. CITRULLUS LANATUS (THUNB.) MATSUM. ET NAKAI - WATERMELON

1	2	3	4
Sundae	b NL 60		H (mod.)
Tigrinho	b NL 108		H (add.)
Torpila	b NL 60		H (mod.)

16. CUCUMIS MELO L. - MELON

1	2	3	4
Aris	a IT 216		H (add.)
Tikal	b NL 108		H (add.)

17. CUCUMIS SATIVUS L. - CUCUMBER/GHERKIN

1	2	3	4
1	Cucumis sativus L. - Cucumber		
Meleas	b NL 108		H (add.)
Nadja			(del.)
Prior	b ES 10		H (add.)
Pruva	b NL 79		H (add.)
Puskas	b NL 105		H (add.)
Tiba	b NL 79		H (add.)
Zingaro	a IT 216		H (add.)
2	Cucumis sativus L. - Gherkin		
Adam	b NL 8, a SK 172		H (mod.)
Amelia	a CZ 140		H (add.)
Amour	b NL 8, a SK 172, b BG 67		H (mod.)
Barbakan			f: 30.6.2016
Baronet	a RO 2152		H (add.)
Berta	a CZ 239		H (add.)
Polan	a CZ 1468, a PL 67		H (mod.)
Sremski	a CZ 1267, a PL 187		H (add.)
Vigora	b NL 79		H (mod.)

19. CUCURBITA PEPO L. - MARROW OR COURGETTE

1	2	3	4
Armin	a DE 9460		H (mod.)
Asso	b NL 79		H (add.)
Colosseo	a IT 1205		H (add.)
Eclipse	b NL 136		H (add.)

19. CUCURBITA PEPO L. - MARROW OR COURGETTE

1	2	3	4
Ehsan	b NL 79		H (add.)
Ekin 725	b BG 9		H (add.)
Gena 544	b BG 9		H (add.)
Giulia	b NL 79		H (add.)
Messi	b NL 79		H (add.)
Milos	b NL 79		H (add.)
Parsifal	a IT 1205		H (add.)
Prometheus	b NL 79		H (add.)
Saturn	a IT 1412		H (add.)

20. CYNARA CARDUNCULUS L. -

1	2	3	4
1	Cynara cardunculus L. - Globe artichoke		
Donatello	a IT 549		(add.)
Michelangelo	a IT 549		(add.)
Raffaello	a IT 549		(add.)
2	Cynara cardunculus L. - Cardoon		

21. DAUCUS CAROTA L. - CARROT

1	2	3	4
1	Daucus carota L. - Carrot		
Adige	b NL 79		H (mod.)
Atlantis	b NL 38		H (mod.)
Furore	b NL 38		H (mod.)
Kalina			f: 30.6.2016
Kometa	a PL 67		H (mod.)
Mondibel	b NL 38		H (mod.)
Scarlet			f: 30.6.2016
Viva	b NL 38		H (mod.)
2	Daucus carota L. - Fodder carrot		

23. LACTUCA SATIVA L. - LETTUCE

1	2	3	4
Alvita	b NL 79		(add.)
Baeza	a NL 108		(add.)
Barbarella	a IT 216		(add.)
Biondi			(del.)
Fanugo	a NL 79		(add.)
Lanuzza	b ES 63		(add.)
Linfa	a IT 1205		(add.)
Naide	a NL 60		(add.)
Pantlika	a NL 79		(add.)
Powerblock	a UK 6153		(add.)
Rihanna	a IT 141		(add.)
Rubily	a ES 4311		(add.)
Showdown	a UK 6153		(add.)
Veruska	b BG 10		(mod.)
Vizir	b NL 26		(add.)

24. LYCOPERSICON ESCULENTUM MILL. - TOMATO

1	2	3	4
Alondra	a ES 4311		H (add.)
Anatefka	b NL 26		H (add.)
Antique	a NL 60		H (add.)
Argia	b ES 10		H (add.)
Asap	a IT 216		H (add.)
Bartolome	a NL 78		H (add.)
Bestial	a ES 98		H (add.)
Clemente	b ES 10		H (add.)
Confetto	a NL 108		H (add.)
Dalimil	a CZ 140		(add.)
Dogma	a NL 60		H (add.)
DRW 7723	a NL 78		H (add.) ⁽¹⁾
Dumas	b NL 79		H (add.)
Enjoy	b NL 79		H (add.)
Esmira	a NL 108		H (add.)
Essential	a NL 108		H (add.)
Iberico	b ES 6236		H (add.)
Imperoso	a NL 108		H (add.)
Ismi	a ES 4311		H (add.)
Justyna	a ES 4311		H (add.)
Lampetie	a ES 4311		H (add.)
Lexie	a ES 4311		H (add.)

24. LYCOPERSICON ESCULENTUM MILL. - TOMATO

1	2	3	4
Limetto	a DE 2549		H (add.)
Mamoru	b NL 79		H (add.)
Megaline	b NL 79		H (add.)
Monbasa	a ES 6261		H (add.)
Nebati	b NL 79		H (add.)
Panormus	b ES 10		H (add.)
Pantos	a NL 78		H (add.)
Paulina BG	b BG 11		H (add.)
Pontica 102	a RO 1029		(add.)
Sansibar	a DE 2549		H (add.)
Savorty	b ES 6229		H (add.)
Senalda	a ES 4311		H (add.)
Sharona	a ES 4311		H (add.)
Solarino	b NL 108		H (add.)
Steel	b NL 79		H (add.)
Stentor	a ES 4311		H (add.)
Timanfaya	a NL 108		H (add.)
Tomalien	b NL 26		H (add.)
Torak	a NL 8		H (add.)
Torun	a NL 8		H (add.)
Tynton Forte	b ES 6236		H (add.)
UMH 1203	a ES 365		H (add.) ⁽¹⁾
Vento	b NL 26		H (add.)
ZeZarr	a NL 78		H (add.)
ZS 502	a NL 26		H (add.) ⁽¹⁾
ZS 847	a NL 26		H (add.) ⁽¹⁾

24. LYCOPERSICON ESCULENTUM MILL. - TOMATO - VARIETIES DEVELOPED FOR GROWING UNDER PARTICULAR CONDITIONS

1	2	3	4
Indigo Rose	b DE 8847		(add.)
Striped Cavern	b DE 8847		(add.)

25. PETROSELINUM CRISPUM (MILL.) NYMAN EX A. W. HILL - PARSLEY

1	2	3	4
Opal			(del.)

26. PHASEOLUS COCCINEUS L. - RUNNER BEAN

1	2	3	4
Tenderstar	a NL 136		(add.)

27. PHASEOLUS VULGARIS L. - FRENCH BEAN

1	2	3	4
1	Phaseolus vulgaris L. - Dwarf French bean		
Achille	a IT 15		H (add.)
Angela	b NL 109e		(mod.)
Beatrix			f: 30.6.2015
Bethune	b NL 109e		(add.)
Blavet	b NL 109e		(mod.)
Darwin	b NL 95a		(add.)
Delinel	a FR 8067, b NL 65		(mod.)
Domus	a NL 95a		(add.)
Douglas	b NL 95a		(add.)
Eracle	a IT 15		H (add.)
Gracja			f: 30.6.2016
Laurina	a PL 67		(mod.)
Lot	b NL 109e		(mod.)
Lucyna			f: 30.6.2016
Maori	b NL 95a		(add.)
Mayenne	b NL 109e		(mod.)
Orleans	b NL 95a		(add.)
Plador	b NL 95a		(add.)
Quincy	b NL 95a		(add.)
Rhone	b NL 109e		(add.)
Rimember	b NL 95a		(add.)
Saone	b NL 109e		(mod.)
Sixta			(del.)
Sunray	b NL x		(mod.)
Vienne	b NL 109e		(mod.)
Wena			f: 30.6.2016
2	Phaseolus vulgaris L. - Climbing French bean		
Dea			(del.)

28. PISUM SATIVUM L. (PARTIM) - PEA

1	2	3	4
1	Pisum sativum L. (partim) - Wrinkled pea		
Apexina Fabundo			f: 30.6.2015 (del.)
2	Pisum sativum L. (partim) - Round pea		
3	Pisum sativum L. (partim) - Sugar pea		
Spinleaf	a NL 95		H (mod.)

29. RAPHANUS SATIVUS L. -

1	2	3	4
1	Raphanus sativus L. - Radish		
Junon Menric Rafa	b NL 108 b NL 108		H (add.) H (add.) f: 30.6.2016
2	Raphanus sativus L. - Black radish		
Halblanger weißer Sommer			f: 30.6.2015

29. RAPHANUS SATIVUS L. - - VARIETIES DEVELOPED FOR GROWING UNDER PARTICULAR CONDITIONS

1	2	3	4
1	Raphanus sativus L. - Radish		
2	Raphanus sativus L. - Black radish		
Münchner Radi Valentin	b DE 9245		(add.)

30. RHEUM RHABBARBARUM L. - RHUBARB

1	2	3	4

30. RHEUM RHABARBARUM L. - RHUBARB - CONSERVATION VARIETIES

1	2	3	4
Tukuma-5	b LV 28		(add.) Region of origin:Latvia V

32. SOLANUM MELONGENA L. - AUBERGINE / EGG PLANT

1	2	3	4
Alabaster	b NL 79		H (add.)
Frac	a IT 216		H (add.)
Myrna	a IT 125		H (add.)
Ovale	a IT 767		H (add.)
Teresa	a IT 1412		H (add.)
Teti	a IT 125		H (add.)
Yelena	a IT 216		(add.)

33. SPINACIA OLERACEA L. - SPINACH

1	2	3	4
Dromedary	b NL 108		H (add.)
Goldenwhale	b NL 108		H (add.)
Mouflon	b NL 108		H (add.)
Tapir	b NL 108		H (add.)

36. ZEA MAYS L. (PARTIM) -

1	2	3	4
1	Zea mays L. - Sweet corn		
Garrison	b NL 79		H (add.)
Jurassic	b NL 79		H (add.)
2	Zea mays L. - Popcorn		

36. ZEA MAYS L. (PARTIM) - - VARIETIES DEVELOPED FOR GROWING UNDER PARTICULAR CONDITIONS

1	2	3	4
1	Zea mays L. - Sweet corn		
Damaun	b DE 4676		(add.)
Mezdi	b DE 4676		(add.)
Tramunt	b DE 4676		(add.)
2	Zea mays L. - Popcorn		

37. - SPECIES AND INTERSPECIFIC CROSSINGS FOR USE AS ROOTSTOCKS

1	2	3	4
1	Cucurbita ficifolia Bouché		
2	Cucurbita maxima Duch. x C. moschata Duch.		
Doriano	b IT 1307		H (add.)
Flexifort	a NL 26		H (add.)
Polifemo	b IT 58		H (add.)
Ulisse	b IT 816		H (add.)
Zadok	a NL 108		H (mod.)
3	Lagenaria siceraria (Mol.) Standl.		
Achille	b IT 58		H (add.)
Chantal	b IT 1433		(add.)
DG01	b IT 816		H (add.) ⁽¹⁾
Iker	b IT 537		H (add.)
Magyca	b IT 1307		H (add.)
4	Lycopersicon esculentum L. x S. habrochaites		
5	Lycopersicon esculentum L. x L. pimpinellifolium		
6	Sicyos angulatus		
7	Cucurbita moschata		
Ancora	b NL 81		H (add.)
Status	b NL 81		H (add.)
8	Solanum torvum Sw.		
Crio	b IT 816		(add.)
Espina	b IT 58		(add.)
Vigory	b IT 1205		H (add.)